LEGOLAND®
LEGO
114582/114682

Tausend Knöpfe für kluge Köpfe: das LEGOLAND® Programm

Es ist schon toll! Erst ist da nur ein Häufchen LEGO® Elemente und ein Blatt Papier. Und Schritt für Schritt wird nach der Bauanleitung daraus etwas mit viel Sinn. Ein richtiges Modell zum Anfassen. Zum Spielen. Zum Auseinandernehmen und immer wieder neu und anders Zusammenbauen. Das übt die Fantasie, die Finger, und das Köpfchen. Und alles gleichzeitig! LEGOLAND® Stadt – wie das Leben so spielt.

Avec les gammes LEGOLAND® on apprend en s'amusant

Un modèle LEGOLAND® développe simultanément l'imagination, l'habileté, et la capacité de réflexion. En suivant les instructions de montage, et à partir d'un simple «croquis», votre enfant pourra réaliser un modèle en trois dimensions avec lequel il adorera jouer. Ensuite, il peut le démonter et le reconstruire de mille et une façons.

La serie LEGOLAND® Imparare diventa un gioco

Un modello LEGOLAND® sviluppa l'immaginazione, la capacità motoria e cognitiva. Seguendo le istruzioni di montaggio tuo figlio imparerà a costruire un modello tri-dimensionale partendo da un disegno. Costruire e ricostruire in tanti modi diversi volta dopo volta.

40C Höchsttemperatur für Aufbewahrung und Waschen (Elektrische Teile nicht waschen).

40C Température maximum pour le lavage et le rangement. (Les parties électriques ne sont pas lavables!)

40C Temperatura massima per lavare e riporre i mattoncini. (Non lavare le parti elettriche).

LEGOLAND

5-12
Jahre/ans/anni

Rosse, Reiter, Ritterspiele: die LEGOLAND® Burg

Ritter Kunibert feiert das Ende der Belagerung mit Pauken und Trompeten. Ganz schön aufregend, was Ritter so alles erleben! Ganz schön klasse, daß man das alles selber bauen kann!

Le Moyen-âge LEGOLAND®, un monde passionnant

Il est passionnant de construire les modèles du jeu auquel vous êtes prêt à jouer. Organisez des tournois avec des chevaliers, une parade glorieuse pour la nouvelle reine, ou lancez une attaque sur son château. Tout dépend de vous.

LEGOLAND® Castello, un gioco entusiasmante

E' divertente costruire i modelli ed averli così pronti per fare qualsiasi gioco. Fare tornei con gli armigeri, gloriose parate per la nuova regina o organizzare un imponente banchetto nel suo castello. Tutto dipende dalla vostra fantasia.

6080
Große Ritterburg • Le château-fort du roi • Castello reale

6011
Ritter mit Schatztruhe
Le transport du coffre
Carro con forziere

☆ **6012**
Armbr…
Streitw…
La char…
rette
des archers • Carro con balestra

6055
Gefangenen-Kutsche
Le convoi du prisonnier • Convoglio prigionieri

☆ Neuheit/Nouveau/Novità 1986

6023
Einspänner mit Burgfräulein
La voiture de la Dame
Carrozza della principessa

6067
Wachhaus • L'auberge fortifiée
Locanda con torre

6074
Ritterschloß
La manoir fortifié • Castello dei principi

6022
Turnierwagen
Le char à cheval
Carro con armigeri

6021
Turnierritter
Le tournoi des chevaliers
Torneo medioevale

6061 Belagerungsturm
La tour d'assaut
Torre d'assedio

6030 Steinschleuder
La catapulte • Catapulta

6041 Ausrüstungs-Depot
Le chevalier et le maréchal ferrand • Fucina

6102 6 verschiedene LEGOLAND Ritter
Les gardes • Armigeri

☆ Neuheit/Nouveau/Novità 1986

LEGOLAND®

5-12

Jahre/ans/anni

Abenteuer im fremden Welten: das LEGOLAND® Raumfahrt Programm

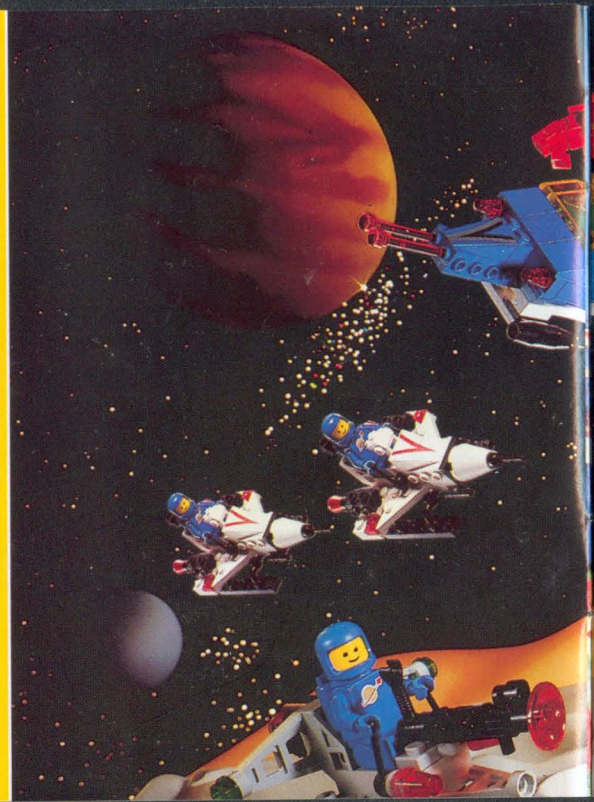
Im Andromeda-System hat galaktische Materie das Raumlaboratorium beschädigt. Sind die Astronauten zu retten? Blitzschnell muß der Chef der Raumfahrtbehörde entscheiden, welche Rettungsfahrzeuge zu bauen.

Partez en expédition dans l'espace LEGOLAND®

C'est vous qui décidez ce que vous découvrirez sur les planètes que vous atteindrez: bases spatiales, robots, véhicules de l'espace, etc... Il vous suffit de construire vous-même toute la scène, y compris les grands vaisseaux spatiaux.

LEGOLAND® Spazio. In partenza per una missione

Decidete voi cosa vorreste trovare sui pianeti: centri spaziali, robots, veicoli spaziali ecc. Un'intera scena spaziale tutta di costruire.



★ **6985**
Galaxis-Drone
Vaisseau amiral de commandement
Nave di comando a 2 stadi

★ **6820**
Space Scooter • Le scooter de l'espace • Vettore Spaziale

6805
F 1-Flügelgleiter
Patrouille de l'espace
Ricognitore spaziale

6806
Vertikal-Scooter
Scooter d'inspection
Scooter spaziale

☆ Neuheit/Nouveau/Novità 1986

6952
Planeten-Truck
Station mobile d'observation • Centro operativo mobile

6881
Radiosonden-Transporter
Lanceur de fusée • Lancia satelliti

6882
Oberflächen-Kontroll-Center
Engin de prospection spatiale
Laboratorio semovente

★ **6702**
Space-Team
Astronautes et 2 robots
Astronauti e 2 robots

☆ Neuheit/Nouveau/Novità 1986

★ **6926**
High-Speed-Feuer-Truck
Navette modulaire
Rilevatore spaziale plurimodulare

6951
Sonnenobservatorium
Station orbitale robotisée • Robot spaziale

★ **6874**
Mehrzweck-Explorer
Véhicule spatial et son éclaireur
Unità di trasporto con ricognitore

6872
Iono-Fähre
Vaisseau spatial et son robot
Navicella con robot

6847
Geobil
Véhicule de recherche géologique
Ricercatore geologico

6825
F 2-Flügelgleiter
Engin de contrôle
Intercettatore spaziale

6826
System-Controller
Véhicule de détection
Veicolo trasporti

6891
Ultraschall-Transporter
Vaisseau satellite et son robot
Cargo a 2 stadi con robot

6892
Service-Transporter • Le véhicule modulaire
Trasportatore da terra articolato

6971
Lunar-Zentrum • Centre de commande • Centro comando

6931
Zweistufen-Space-Cruiser
Le contrôleur interstellaire
Ricognitore stellare

6940
Mobiles Space-Center
Centre robotique de lancement
Robot lancia satelliti

6845
Raumpatrouille
L'explorateur Delta
Esploratore con ali a delta

★ Neuheit/Nouveau/Novità 1986

LEGOLAND®

5-12

Jahre/ans/anni

Geheime Botschaft aus dem All: »Light & Sound« für LEGOLAND® Raumfahrt

Das ist ganz neu: Es blinkt, blitzt und gibt fantastische Funksignale im Weltraum. Mit dem neuen elektronischen Light & Sound System (9 V Batterie) wird LEGOLAND® Raumfahrt noch spannender, noch aufregender.

Dans l'espace il y a des sons et des lumières

L'Espace LEGOLAND® devient encore plus captivant avec le système électronique 9 V Son et Lumière. Le robot et les deux vaisseaux spatiaux lancent des flashes lumineux et des appels sonores à deux tons. Imaginez l'effet!

Luce e suono anche nello spazio

La serie LEGOLAND® Spazio si arricchisce e il divertimento diventa davvero entusiasmante con il sistema 9 V Luce e Suono. I modelli sono dotati di luce intermittente e sirena bitonale. Vi immaginate che bello?

6780
Stufen-Exosphären-Orbiter mit richtigen Regelungs-Lichtern und akustischen Meßwertgebern
Vaisseaux de l'espace • Super vettore elettronico

6750
Galaxis-Roboter mit richtiger Kontroll-Lampe und Frequenz-Signalen
Robot • Extraterrestre elettronico

6783
Geo-Galaxis-Fähre mit Licht-Akustik-Warnsystem • Véhicule multi-modules • Trasportatore plurimodulare

☆ Neuheit/Nouveau/Novità 1986

LEGOLAND®

5-12
Jahre/ans/anni

Radfahrer und Raumkreuzer haben Vorfahrt: die LEGOLAND® Basisplatten

In der LEGOLAND® Stadt kann Kindern nichts passieren. Auf den Straßenplatten gibt's jetzt neue, sichere Fußwege.
Für Ordnung auf den außerirdischen Raumstationen sorgen die Basisplatten mit Landebahnen. Und die Kraterplatten bringen noch mehr Wirklichkeit ins Spiel.

Construire sur des plaques c'est encore plus amusant

Si vous construisez votre ville LEGOLAND sur des plaques matérialisées, vous aurez des pistes cyclables, des rues et des jardins. Pour l'Espace LEGOLAND®, vous aurez des pistes d'envol et des cratères de sorte que vous pourrez construire un véritable environnement spatial.

Piattaforme per costruirci sopra

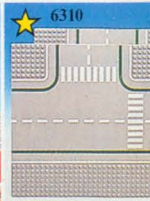
Costruendo e dotando la città LEGOLAND® con basi per strade, avrete anche la pista per le biciclette, vialetti e giardini. Per LEGOLAND Spazio potete invece realizzare crateri, piste per il decollo delle navicelle e il vostro paesaggio lunare sarà molto più reale.

305 Basisplatten mit Kratern
Sol planétaire avec cratères
Piattaforme lunari

306 Basisplatten mit Landekreuzen
Sol planétaire matérialisé • Piattaforme base di lancio

6306
Verkehrsschilder
Signaux routiers
Segnali stradali

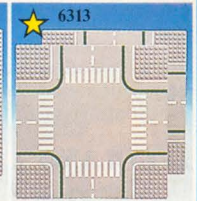
6305
Bäume und Blumen
Arbres et fleurs
Alberi e fiori



★ **6310**
T-Kreuzungen
Carrefours
Basi con strada a T

★ **6311**
Kurven
Virages
Basi con curva

★ **6312**
Gerade Straßen
Routes droites
Basi con rettifili



★ **6313**
Kreuzungen
Croisements
Basi con incrocio

★ Neuheit/Nouveau/Novità 1986

LEGOLAND®

5-12
Jahre/ans/anni

Jet 707 klar zum Start nach LEGOLAND® Stadt

Heute ist große Flugschau. Morgen ein Straßenfest. Und übermorgen? Na, bestimmt etwas, das Kindern Spaß macht. Denn in LEGOLAND® Stadt bestimmten die Kinder. Sie bauen auf und um und solange neu, bis alles so ist, wie es ihnen gefällt.

La Ville LEGOLAND® c'est votre ville

C'est vous qui décidez à quoi doit ressembler votre ville et ce qui s'y passera. Vous pouvez construire, assembler, démonter et reconstruire – et jouer exactement comme vous voulez.

LEGOLAND® Città è la tua città

Decidete voi come dovrà essere la vostra città e cosa vi dovrà accadere. Potete costruire, smontare e ricostruire ancora. E' davvero entusiasmante non vi pare?

☆ Neuheit/Nouveau/Novità 1986

6659
TV-Kamerawagen
La voiture de reportage
Ripresa TV mobile

6656
Reparatur- und Abschleppwagen
La dépanneuse
Carro attrezzi

6634
Rallye-Auto
La voiture de rallye
Auto rally

6392
Flughafen • L'aéroport international • Aeroporto

6368
Verkehrs- und Reise-Jet
L'avion à réaction • Jet

6695
Tanklastzug
Le camion-citerne
Autobotte

6384
Polizeieinsatz-Zentrale
Le poste de police • Stazione di polizia

6366
Feuerwehr
La brigade des pompiers • Pompieri

6697
Transport- und
Rettungshubschrauber
L'hélicoptère de sauvetage
Elicottero salvataggio

6612 Feuerwehr-
Kommandowagen
La voiture du capitaine des pompiers
Auto capo pompieri

6684 Polizei-Arrestwagen • L'escorte de la police • Pattuglia di polizia

6688
Krankenwagen • L'ambulance de la Croix-Rouge • Ambulanza

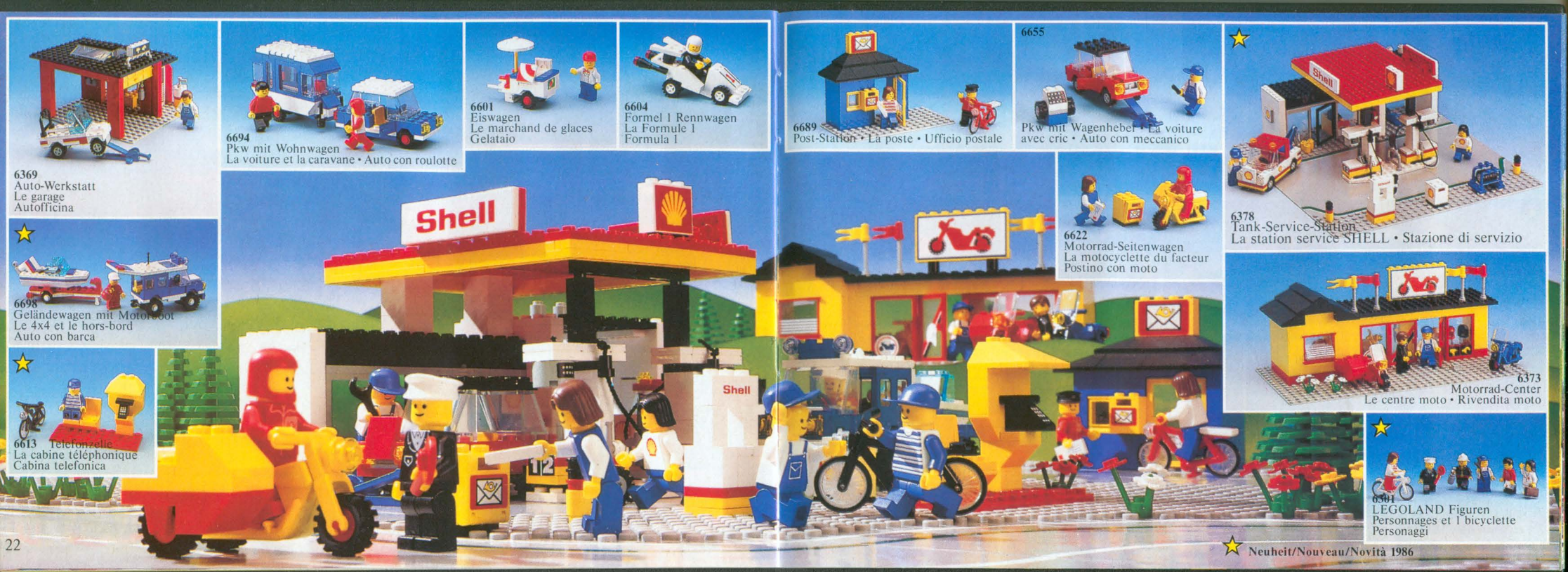
6632
Polizei-Gerätewagen
La camionnette de police • Camion polizia

6657
Feuerlösch-
Hubschrauber • L'hélicoptère des pompiers • Elicottero pompieri

6621
Feuerwehr-
Rettungswagen
Le camion de secours des pompiers
Camion pompieri

6385
Feuerwache
La caserne de pompiers • Caserma dei pompieri

Neuheit/Nouveau/Novità 1986


6369
Auto-Werkstatt
Le garage
Autofficina
6694
Pkw mit Wohnwagen
La voiture et la caravane • Auto con roulotte
6601
Eiswagen
Le marchand de glaces
Gelataio
6604
Formel 1 Rennwagen
La Formule 1
Formula 1
6689
Post-Station • La poste • Ufficio postale
6655
Pkw mit Wagenheber • La voiture avec cric • Auto con meccanico
6378
Tank-Service-Station
La station service SHELL • Stazione di servizio
6698
Geländewagen mit Motorboot
Le 4x4 et le hors-bord
Auto con barca
6622
Motorrad-Seitenwagen
La motocyclette du facteur
Postino con moto
6373
Motorrad-Center
Le centre moto • Rivendita moto
6613
Telefonzelle
La cabine téléphonique
Cabina telefonica
6301
LEGOLAND Figuren
Personnages et 1 bicyclette
Personaggi
Shell
Neuheit/Nouveau/Novità 1986

6359
Rennpferd-Transporter mit Traber
Le transport de chevaux
Autotrasporto cavalli

6360
Wochenendhaus
La maison des vacances • Cottage

6370
Reihenhaus
La maison de week-end • Chalet

6677 Rennmaschinen-Transporter
Le transport de moto • Trasporto moto

6682
Beton-Mixer
Le camion malaxeur
Camion betoniera

6658
Schaufel-Radlader
Le bulldozer • Ruspa

6603 Traktor
Le tracto-pelle
Pala meccanica

6374
Ferien-Villa
La maison de campagne • Villa

6361
Telekran
La grue mobile
Gru con braccio girevole

6631 Löffelbagger
L'excavatrice
Escavatore

6379
Reiterhof mit Turnierplatz
Le club d'équitation
Scuola di equitazione

Neuheit/Nouveau/Novità 19

LEGOLAND®

5-12
Jahre/ans/anni

Mit Blaulicht und Sirene: Light & Sound in LEGOLAND® Stadt

Auf der großen Kreuzung ist ein Tanklaster umgekippt. Polizei und Feuerwehr jagen zum Unfallort. Durch das neue Light & Sound System (9 V Batterie) machen sich die Fahrzeuge unüberhörbar bemerkbar und sind schnell und sicher am Unfallort.

Des sirènes dans la Ville LEGOLAND®

Le camion des pompiers et la voiture de police avec leur système 9 v de Son et Lumière rendent votre ville LEGOLAND® encore plus réaliste et vivante. Imaginez-les, toutes sirènes en alerte, en route, dans les rues de votre ville.

A sirene spiegate attraverso la città di LEGOLAND®

Il camion dei pompieri e l'auto della polizia a 9 V daranno un altro tocco di realismo al vostro plastico. Vi immaginate la scena dell'auto polizia mentre attraversa la città a sirene spiegate?

6450
Polizei-Einsatzwagen
mit richtigem Blaulicht und Signalhorn
La voiture de police • Auto polizia elettronica

6480
Feuerwehr mit richtigem Blaulicht und Signalhorn
Le camion des pompiers
Camion pompieri elettronico

★ Neuheit/Nouveau/Novità 1986

5-12
Jahre/ans/anni

Seetüchtige Schiffe für jeden Hafen

Diese LEGO® Schiffe kann jeder bauen; in vielen Variationen, ganz nach Geschmack. Und sie schwimmen überall: in der Badewanne, im Schwimmbecken – und auf dem Teppich. Großer Spaß für kleine Kapitäne!

Construisez des bateaux et naviguez avec

Les bateaux que vous construisez peuvent naviguer dans la baignoire, dans l'évier ou sur le tapis. Vous pouvez également construire un très grand nombre de bateaux, différents de ceux illustrés sur les boîtes, et partir en voyage avec eux.

Costruisci le tue navi per navigare

Bellissime navi che galleggiano nella vasca da bagno, sul mare … e sul tappeto. Possono essere smontate e ricostruite in tanti modi diversi.

4025
Feuerlöschboot
Le bateau pompe • Nave antincendio

4015
Stückgut-Frachter
Le cargo • Cargo

4005
Schlepper • Le remorqueur • Rimorchiatore

6-14
Jahre/ans/anni

LEGO® Eisenbahn

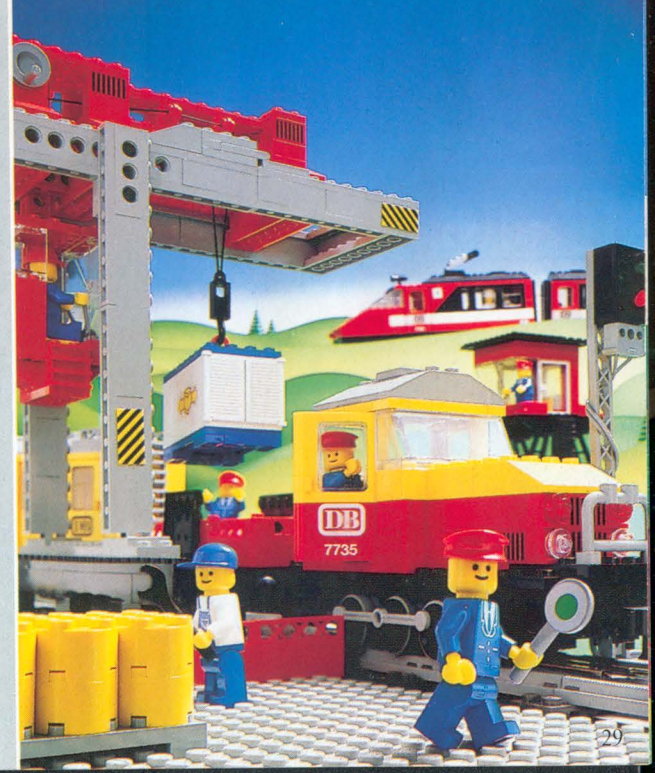
Die LEGO® Eisenbahn gibt's ohne Motor; mit 4,5 V Batterie oder voll elektrisch mit 12 V Trafo. LEGO Eisenbahn: Bahn mit unbegrenzten Möglichkeiten.

Les trains

A vous de choisier entre un train sans moteur, un train sans moteur 4,5 V à piles, ou électrique 12 V. Il existe aussi de nombreux accessoires, tels que la nouvelle grue, de sorte que vous pouvez construire votre circuit exactement comme vous le souhaitez.

Questo è un circuito ferroviario!

Treni senza motore, a pila o elettrici 12 V. Ci sono anche tantissimi accessori come la gru per il carico dei vagoni e tutto quanto occorre per costruire una ferrovia come voi la preferite.



LEGO

BASIC

Die LEGO® BASIC ist die Basis für alles Bauen. Die verschiedenen Kästen wurden auf die unterschiedlichen Entwicklungsstufen der Kinder zugeschnitten.

Les boîtes de base sont le départ de toute collection LEGO®, les différentes boîtes correspondant aux différents stades de développement des enfants.

LEGO® BASIC. La base di un'intera collezione LEGO. Le confezioni sono ideate per adattarsi ai diversi stadi di età e di sviluppo.

3-12
Jahre/ans/anni

Fabuland

Geschichten zum Bauen und Spielen: die FABULAND® Welt

Wenn Käpt'n Willem Walroß mit seinem Raddampfer von Großer Fahrt zurückkommt, dann öffnet er für seine Freunde in der FABULAND® Welt den Seesack voll Geschichten. Edward Elefant, Morty Maus und Bonnie Kaninschen wundern sich: Ob er wirklich singende Seeigel getroffen hat? In der FABULAND Welt wohnen lauter nette Tiere. Die erleben jeden Tag etwas Neues. Tolle Geschichten zum Bauen und Spielen.

Construisez et jouez une nouvelle histoire chaque jour

Avec les boîtes FABULAND® vous pouvez construire votre propre petite communauté avec d'amusants personnages à têtes d'animaux. Jouez avec Fanfan l'éléphant, la souris, le lapin et tous leurs amis FABULAND.

Storie da costruire per giocarci

Con le confezioni FABULAND® è possibile costruire una piccola comunità con simpaticissimi animaletti. Giocate con l'elefante Edoardo, il topetto Massimilliano o la coniglietta Bonnie. Inventate e costruite una storia nuova ogni giorno.

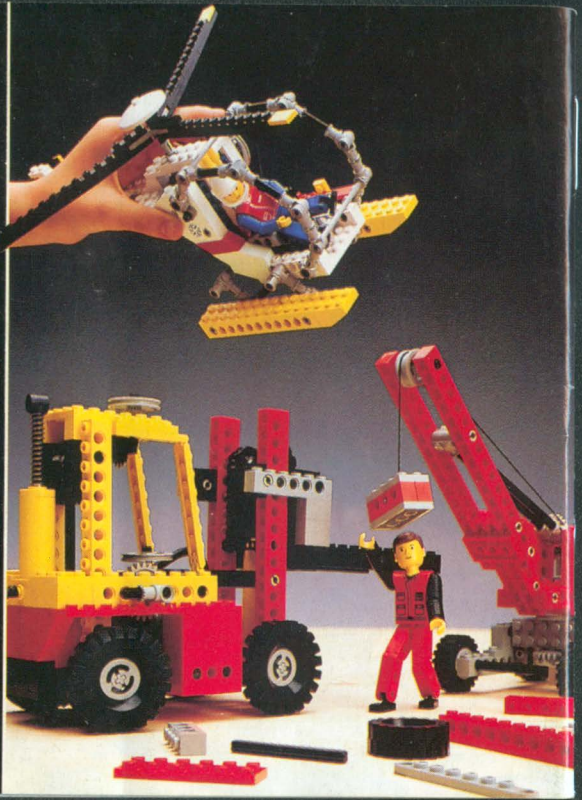
4-8
Jahre/ans/anni

Technic

7-16
Jahre/ans/anni

Die LEGO® TECHNIC Kästen enthalten technische Elemente zum Bauen von Modellen, die richtig funktionieren – genau wie in Wirklichkeit.

Les boîtes TECHNIC LEGO® contiennent tous les éléments techniques qui vous permettent de construire des modèles qui fonctionnent vraiment – exactement comme dans la réalité.

Confezioni LEGO® TECHNIC con elementi tecnici per costruire modelli che funzionano come nella realtà.

LEGO GmbH. D-2354 Hohenwestedt/Holstein.
LEGO Handelsgesellschaft mbH. Albert Schweitzer gasse 11. A-1141 Wien 14.
LEGO Spielwaren AG, Sihlbruggstrasse 3, CH-6340 Baar.
LEGO S.A., 16. rue Edmond Poillot, B.P. 837, F-28011 CHARTRES CEDEX.
LEGO S.p.a. Via Colombo 10/12, 1-20020 LAINATE (MI).
® The names LEGO, FABULAND, LEGOLAND and DUPLO logo are registered trade marks. © 1986 LEGO Group.
114582/114682-EU II (D/A/CH/F/I).
Printed in Germany by Frank Druck, Preetz/Holst.